PUBLISHED BY

YAT-BO PUBLISHING CO..

P. O. BOX 260

THE ONLY CHINESE DAILY PUBLISHED IN CANADA

ESTABLISHED 1906

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C. AS SECOND CLASS MATTER, TEL. ADDRESS

"TAIHONBO"

VOLUME 3 NO. 342

443-445 CARRALL ST., VANCOUVER, B.O.

SATURDAY, APRIL 24th. 1915

\$ 7.00 PERARYE

(號二四百三第卷叁第紙聞新)

日站月四年四國民華中

線詩磨七百零九十二號

送於敵人之手○○果其有是○○一則吾舉國上下起而抗之。萬同 胞生命財產所託之土地○○卒然於樽俎談笑之間○○斷

1中○己不啻視吾國爲第二之朝鮮○○吾政府雖怯懦無能

oo以力征經營o而謂日人之力o能支一年半歲之戰爭乎 已不堪此重頁。。觀于增二師團之舉。。民間尙嘖有煩言 不外强大之海陸軍而已∞此在平和時代∞其國民財力 **岩竟以萬萬不能承認之條件○○迫我屈從○○因而** \我國處此危急存亡之秋○審於利害之數○○與其俯首帖 也○○若就日本而言○○今彼所恃以爲一等國之資格者 興兵侵我

爲列强所沮ゞ何幸青島攻陷之功告成。 深抱隱痛矣00日本國小民貧《習俗强悍《曷嘗一日忘懷 ·○·竟皆事實○·姑無論吾國對待之方云何○○而在日人心。夕○〈要其事有緩急>〈勢有能否>〈假如中外報章所傳條界人士〉,敦不觑心而怵目耶>○夫日本蓄計謀我〉,匪伊 ○c此在短計之日人○o實爲千載一時之會oc宜其乘機思 龍口登岸之日。。是即吾國難作之時。、識者於此。早已 舉而亡吾國也公觀彼此次要求條件之嚴酷 國處於均勢狀態之下○○縱欲爲所欲爲○、懼 战其野心。已大失計oc故日 歐陸搆兵之局未 殘害魯民or用心

OGILVIES

光等公謬粉各路粉深誠多別所額爲麵 顧次司本當餐芬辦信恐况家成外最粉 之埠知館先交 故 華工之之虔大與 各本先生與現人夫麵麵潔之別

YUEN LOY JAN

254 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

來棧譚舜興謹啓

P. O. Box 725 Vancouver B. C. 四雜貨特別計平

廣和昌披露

人宜馬大及廣梓銀兩小耕告

響響可徒旄謹佈

威

司

三月 **啓者自歐戰開釁以來本公** 五月叁拾一號 **唐諸君請爲留意茲將暫訂** 局交闾照舊航駛太平洋旋 用矣茲者海軍部已將滿提 可所有各輪盡爲英政府調 船期開列如后 月二號 詩丕亞輪船廣告 滿提高再行 田雲高華啓行 一十七號

欄白告船輪

地羅波理可總務客 H. W. Brodie General Pass. Agent, C. P. R. Vancouver, B. C.

ANCOUVER, B. C.

汝益尼 利貴鄭 水 記 祖 市 雷 美 波 火 蕪 列 老 加 点廣卡廣云聚磷廣含 卜 振 利 蘭 威 市 必 市 沙 問萬忌昌汝和崙德路 見麥打關愼王頓陳林葉阻廣珠永崙麥市雙頓源利泰辟梅 陳 吳 天寸利 雷 衛 百 文 開 醇 吾 灼 富 生 和 德 强 福 顧 宗 記 二埠 飲汝 域永云 **②** 多生高司各本 李利葉巴 理處公 夢 員 幸司 九 生 客 新錦和 員華司

址住信通旄徙司 Seto More Asiatic Pass Agent, C. P. R. Vancouver, B. C.

列强抗·o此其利害禍福oo更有不待蓍龜者oo 非日本一國所能獨佔。。要其勢非至誘起世界再演戰爭不 未即於亡。列强未必不出而干涉の中國誠即淪亡の亦決 止〈事果至此〉試問以一日本之海陸軍○○能否竟與世界 (時敏新報)

● 政府為防止意外暴動

統計京師附近一約有軍隊七萬二千。炮百八拾尊。京奉路 己由奉天派兵守護。。

● 大沽登岸之日兵

集楊村附近者叁千二勢將分佈京津〇〇政府據辛丑條約○不 得增加使館衛兵。質問日使。尚未得復。。 按前電本報專電會錄之。足見政府交涉之有備也。

海軍部發出消息50是日德海軍艦隊在北海巡遊數次00不 海果無英艦片隻耶 歐洲列強大戰記二百十八誌 ▲柏林廿三日電○德國

見有英艦隻影云co

國。使奧國將脫耶日讓與意國。彼此各得滿意、而意政府 由→與意政府協商○其理由欲將德國○○舍里西亞省讓與奧 處夏爾克報載。駐意國之德國公使馮標路。以重新根據理 **駐意德公使之新調停** ▲庵士的胆同日電·本 **天肯投身戦事旋渦中っ除非別有時機耳**。 京高級軍界人傳出消息⋯此次歐洲大戰○○意大利現在尙 意大利不肯投身戰渦中 ▲羅馬同日電○據本

○土海岸之魚雷及軍用品 均擊沈之云○○ 至亞他士治止 該兩摩相距小過十五咪 焚燒營壘及粮台 海魚電艇隊 砲攻土耳其海岸 四月十九日起 5中亞又華 **- 耳其海岸叉受砲撃** ▲俄京同日電 俄國黑

德英海軍在北海之活動 翔 但未知確實 因未見其擲放炸彈 或者在此偵察。後即 本處紛傳德國西伯連飛船。又發見於英倫東岸之天空翶 德飛船又偵察英倫東方耶 行飛囘云沙 ▲倫敦同日電○○由 ▲倫敦问日電

雅典及希臘属島 亞振仁海各處。 屢聞士每拿港 或沙羅 或船隻開行。彼此不通0c或者慮無戰忽然發生。以致傷害息,英德兩國海軍甚爲活動055英海軍下令0禁止英荷兩 有人意料北海上不日必有海戰。同時據瑞典挪威傳來消 100 士海灣均聞砲聲·聯軍由沙羅士灣上岸oc占領以諾士港

看第

Ξ

百四

原之間 之希望者 兩軍不日有大戰·在於伊丕利士及扶蘭達市平 船隻云。 德軍因失去伊丕利第六十号高地o屢次來攻oo志 終不能達其目的○故德人轉向扶圖達市平原□英 ▲倫敦同日電○此間人

據巴黎傳來消息o法國自認聯軍在以上地方退出

英軍総司令佛冷徐與法國陸軍部言 德人用此毒炸彈。甚 嗅之 昏悶及絕氣。法軍登時退出。而英軍之左翼亦退。得 不合公法 該炸彈放出後。一咪零四分三英軍。6仍令軍隊 與法軍 戰線一致 oo

力心然英法軍隊心在法國北方 極有進步心在十典士脫里 法陸軍報告○○兩軍在烏学梨縣仍然繼續戰爭◎○法軍仍 地及布亞沙梯路間。并獲德國俘虜頗多。

同時法京傳來消息,德軍此次進攻聯軍。其結果亦無甚效

襲攻50為我軍擊退 死傷甚衆0除此以外00兩軍間用砲隊 兩門、本月廿一廿二日午後 敵人夜間向陸保拿及士安基 繼續有進步 為我軍所奪 擒獲敵國將官七名。下士卒二百名》機關砲 俄報東歐之戰情 ▲俄京同日電。俄國陸軍部是 攻勢。因欲破德軍楔形之尾端。在於聖米希路者云。 晚發出消息 我軍地位。敵人多用大砲攻擊云oc 東歐加丕士山帶。在於六域士克方面。我軍 由一千一號之山岡至笠保尼亞敵人之塹壕。

党一百名:携帶日本之軍械 導領日兵到即墨縣起亂眾肆 登岸 殊屬無理。是日特致文日本 ~極力抗拒 ~并聞看亂 馳赴剿辦。又爲日兵抗阻 兩軍遂因此衝突 風潮甚劇 行搶掠。擇肥而噬、>將富人擄去>勒贖鉅數。中國軍隊>> 英京電云。接北京新聞局電稱。中國政府。。以日兵由山東 ● 亂黨引狼入室事之可憤 将

來尚恐多事云シ ○ り日人亦有洞識時勢者

其解决方法 >實宜一一憑外交家之手腕 若以武力干涉。 今日為解决支那問題 確立東洋平利基礎之最好時機 以交涉經時。無具体的解决結果 乃用武力以威嚇支那。 ·實可謂日人之錚錚交交(人旁)者矣。 日本親近之弊害云云、此雖僅爲日本言之、然能高瞻遠矚 徒傷支那人之感情 歐戰終結後 并足使支那有永遠不與 日人內田康哉氏 近又在其國報紙中發表意見 然此威嚇之舉 斷乎不可。蓋外交不可用武力。。此世界第 一流外交家所稱道者。亦即爲外交學之一原則 > 日本以 謂現內關 然

▲喪心作虎悵

孫聘用党人三名為指揮。掛作出兵鄉導。胡瑛之兄胡勳為 掛長 浙人唐克安 黔人綏合為掛員 北京電 孫文告日本要人 若不出兵。袁必不降心。日遂向 ▲終為虎噬

◎◎市會度支不足大節減

不敷。預計短收四十萬元。尚有十四萬四千七百七十五元本埠市會昨日叙議 述及今年之各部預算表。総計、出入 須寄贈各慈善醫院 ·其中救濟無工棲身者十一萬六千 帮助戰費四萬七千元、修濬溝渠費三萬七千元。公以

因德軍 氣香而 呼

體既壯則長大自速 委、广旁)咳嗽日吐稀○ 二四塊立能〇世紀 一条香而清入口 决精 憂 發 順

寄費每箱加郵費 · 四元每打四拾

樹皮丸

下半部是丸功力較大不可多服每次至多不得過二丸最佳四肢筋肉發力而得身壯力健之效果如安坐不動則發力於迴多生精液以潤大便體弱力乏者服是丸後宜隨時運動則肉補腎健陽固精增力常服能助肚腹筋發力助食物消化腸此乃非洲樹皮製成西國化學家試驗而得功能提精神壯筋 每飯前吞一丸日服三次開水送下 一常人服之能强壯全身筋肉固腎 胃必得食量加增大便滋潤之於 少吸新鮮空氣 以致胃呆便秘服之能健 健陽無遺精夢洩之弊 必見奇効 脾

動作勞力之人服之能手足輕便無腰酸腿輭之苦 思慮過度精神消耗筋骨酸痛手足疲輭者服之能 **麥四肢活潑** 神

ENG CHOW CO. 毎瓶一 770 Clay St. S. 五 大 搬 / F. Cal. 馬 U. 葯 S A.

ENG CHOW CO. 30 Pender St 卓 VANCOUVER, B. C ᄪ H

0 **|人承買諸君有|** |街東一千壹百

取消所獻之四 銀行蓋印方合然獻價最

Dominio 1 Sydney Bldg. Assiznee Hasting St. CR, B. C.

VANCOUVE

效的當名非虛傳謹申頌揚以彰恩德 管數料令以全好自看其脚從前爛犀牛回肌肉並無痕斑皮 度則如同黑丹弟到秘眞氏先生醫館治理外貼治遠年爛脚 皮則如同黑丹弟到秘眞氏先生醫館治理外貼治遠年爛脚 度則如同黑丹弟到秘眞氏先生醫館治理外貼治遠年爛脚 大大大工作近數年染有濕毒爛脚之患縣 新寧弟余百和頓首

一醫症

靈效

虚 傳

功 同再造 感恩

元

舍路香邑弟方 新 Ŧ 頌

頓 大見功力 **俯神妙** 血 公撰數行登諸部 歌端以揚 彩康健似若壯东 秘算年

15

公園課校閱。該預算表六萬六千零六十五元 減烏五萬五 將虐待牲畜自費減去。詩霍民團隊費亦減去。省費三千餘 千元·又校對補助慈善會費 無可減少·與去年無異 查昨 對各部節減之云 管理預算表委員傳出的現將各部校閱。大爲節減 尚餘十三萬五千八百五十元 禮拜一日再開會議。於校 補助各團体及慈善會費共十三萬九千六百四十元。中現 即將

罰銀五十元。否則監禁六十日。 ●●小衙案 華人馬勝?(譯音)被控為有鴉片案 官判

同日馬勝又被控為開鴉片館案 官判罰銀七十五元。否則 監禁三個月

論後 前日華人一百二十五名。因賭案被控 判詞o該華人等在片打街東 判將案押候 俟將原告口供細讀 百十五號被拘云。 官聽原被告狀師駁 下禮拜 四日方下

◎◎湯百福君在冚巴倫演詞

所殺。。定以鐵,染山河。不斬倭奴誓不休,黃魂不死。冒 萬人。均能知國家大事。又奚止二千萬人能知國家大事耶 呼。噫嘻島民、島民、何不自量若甚。吾國民氣澎漲今 國家大事之二十萬人心其餘可不傳檄:俯伏而定矣心鳴 千萬能知國家大事。他日本可動兵二十萬。殺盡中國能知 ○○島民詭計○欲殺盡二千萬人○吾恐弍千萬人○○未必爲其 昔比·又党汝倭奴所能洞知者·然吾同胞·其低首下聲 為 不事爲是○島民欲謀我國○分爲急進緩進兩派○○其緩進派 倭奴鏡破否乎50若不甘願爲其鏡破6則齊心愛國 即四萬 絡oo其急進派o則謂中國雖然地廣人衆 芸芸衆生oc實二 ○中國生計不裕○地方不寧○當聘請日本人爲高等顧問 大難其奚辭 禍患當頭 賦同袍兮速起。國民奮省 正總理等號。自欺欺人。吾國之三孩歲稚 亦不能被其籠 **政軍政 00與日人協同治理 0並協設中央銀行 0要用日人爲 |伴言同種同文。親善友邦。大像唇齒相依。豈可互生意見** 倭奴休

矣。」 **啻直握我行政土地用人三權 掣我全國人民命脉 是可忍** 要之急進、緩進、其野心今已畢露。無端要求二十一歎。不 先生有言曰。天下興亡 匹夫有責。鄙人貢獻一言曰。今日 濟南。。吾僑外同胞。。决不袖手旁觀。故各埠有救亡、救國 二國不能攬奪。今日本强索無理條件。己加兵南滿。。進兵 。孰不可忍 盖我中華民國。立于世界大陸。自有主權 · 第 家之何有00家之不存 身于何有 望我僑梓持百折不變之 救亡い華僑有責の貴埠田巴崙僑胞の素具愛國熱誠の鄙 堅志o合羣策羣材之力量。以萬衆之心而爲一心oc抵禦外 即救一家一身之亡。倘若皮之不存。毛將焉附。國之不存。 舉止文明。切戒暴動。合掌禦侮。挽教危亡 救一國之亡。 絡oo根據総會章程oo酌量加减oo其主腦在于自由貿易oo 愛國、等會發生用以鼓勵民氣。爲政府之後盾。顧亭林 以個人名義。望貴埠組織華僑敦亡會。與雲哥華総會聯 挫木歷見驕氣。使其國旂反居于我民國五色旂之下。。

> 民國。立于萬年永不朽矣。僑梓其早圖之。。 ◎◎満埠

水 其第一隻可於本禮拜一吳禮拜二進水。不久又有數隻進 有加拿大域加土鍊鋼廠 英政府向該廠訂購灣航艇十隻。 柯杜和廿三電。據工党委員由滿地可行抵本處。述及滿埠

000 僑教亡會開正式

○會議規則○及各科職員 命馬君丕烈 對衆大聲期誦◎ 席 搖鈴開會 宣布理由。告退臨時會長。幷臨時各科職員副會長 及各科職員。屆時先由臨時會長。劉佐臣君為主戲院。爲開票選舉大會。敬請各界僑胞到塲。○開票選舉正 爲投票正式選舉正副會長之期。假座致公堂。爲投票地点 各同胞以愛家愛父母妻子之心愛國。此論最爲切當○○又 以鐵血主義 對付倭奴 。以資熟手 挽救危亡爲宗旨。至如言及倭奴之强橫。均皆髮指眦目 又其次爲馬世政君。鄧初隆君 馬敦庶君。皆以合群禦侮。 次爲馬德馨君·痛談各亡國之慘史,言之切齒 聽者動容。 他自顧不暇 為宗旨 次為黃君漢文 演講愛國主義 勉勵 朝食之概 次馬馬君述唐○議論宏偉 急現象。其議論之痛切。人心大為感憤 次爲鄧君錦演講。 員。登檯開演。首由黃君勳章演講。中日交涉起点,國家危 手。曾頌選舉得人《鼓掌之聲 達于戶外。隨將本會章程 國家艱危 合衆討論救亡 心賴有熱心任事 畢c滿座鼓掌 二君 為監督開票員 開票後。馬君樞政得票最多。為正會 · 均一律告退 另選賢能 以專責任 逐公推黃漢文馬金韜 有與彼誓不兩立之勢。每次演畢:均皆掌聲如雷。。自始至 万能達到日的 莫若依臨時所選各科職員 仍舊担任辦事 起立對衆官言。如有雄才卓識 各舉所知。以膺委任 當此 長。劉君佐臣次之。爲副會長 **近吧崙函云○本埠華僑敦亡會○成立有日○於月之十一日○** 自十二点鐘翳收。至四点半止截 是晚七点鐘。假座同慶 秩序井然、時已鐘鳴一点。主席起立 請各界贊成 以示同意。時在座諸君。。均皆舉 ·均稱章程完善。時已鐘鳴九响 旋請各演說 其發揮言論 隨即選任各科職員。由會長 極為激烈 以斷絕倭奴財政候 **遂搖鈴散會** 毅力堅持者 大有滅此 0 O

●●詩家新教員抵域 域多利訪函公昨廿二日午後五

000 魯化士高省議會閉會

加臨場○當退院時言○予望第二次蒞院○○可怕之歐洲戰時 夏梨佛士廿三日電○○本處省議會是日閉會○○総督麥企李 自由。 可完集。且祝英國得占勝利。從此望世界和平。。同時得享

싿爲入舖行窃案○經是朝堂訊○官判阿余阿英毎人一月監●●域埠衙案 華人阿勝阿余阿英(俱譯音)被四人拘 禁。阿勝則定兩月監禁云。

華人之車載有卓某。被璃玻橫傷頭部。均無大碍云。 打鐘、駛近得忌利街夾皇后街。與西人自由車兩相閃避) 自由車相碰 兩車頭均損壞。四人之車爲更甚。并傷 華人福壽自由車~禮拜三日晚約

如是oc則國仇可復oo國恥可雪

完 0

任感佩茲更為利便加拿大僑 胞起見特添設支店於雲哥華 金山大埠開設支店發行各藥荷蒙各界 丹丸散藥水統計二百六十餘種久已遠远馳名功效卓著在 寶月月紅助肺呼吸香膠海波藥補 中國各行 本藥房開設於上海有年發行人造

中華民國四年四月舊金山大上海四馬

加拿大雲哥華埠五洲大雞房 ENG

Ω

P. O. Box 621 Tel. Sey 3092 Vancouver, B. C. **啓者本店開張二十餘年** 各友推許工美價廉所做 金器均有小店字印 接造金銀首飾久蒙



MEE WO & Co.

132 Pender St. 永遠包換 諸君光顧照上列番字付來無悞 云哥華美和號 許昌彩 昌炘啓

(0) 0 **州週年紀念**

不獨立之。故本教會今囘謂之兩週年紀念也可。謂之教會 教者。公教也 非國教也。中國教徒既信仰之。中國人何可 福音c欲立立人c謀及青年教育 教心尤爲獨立之淵源乎○本教會全 獨立之義 特足以開眼簾。拓心胸 且足以啓發神志》、培養德性心。有 名曰父之過 其中橋段之離奇。心皆歸本于新教育主義。不 獨立兩週年紀念也亦可。茲蒙醒羣社仝人。贈新戲一本。。 >>風雨如晦〈鷄鳴不已√垂兩週年〉 時。假座國太平 心世道者。幸勿交臂失之也,其中雜以幼童女男唱詩。。吹 奏軍樂?茲定于本月廿五日(即禮拜日)午後一 瀰綸于世界 貴重于古 新戲院開演。叙慶 欲達達人。兼開夜學英文 人體上帝宏意的宣基督 今。質乎尚矣。矧基督宗 紀念公代冀 頗著成效命誠以基督 時co至五

神其祝之○○梓里諸君○惠然光臨○明德馨香○○

中華民國四年四月廿五日 中國基督教會全人鞠躬

9片地珠市戲棚 新戲

登轉宛此段 維拍演轉辦 一 流轉辦巧貝之女子演炮無為請到十美女跳賛臣十分田 '13g Hasting Street, 'E couver. B.C 觀者無不捧腹稱善倫華友到無不練就有男女二人合唱高無不練就有男女二人合唱高分趣級另有二女子一男子辦autraouL sagetal Van

樂房新張廣告 | 「大大大阪 | 大大阪 | 大大K | 大K |

到即覆遐邇光顧厚禮歡迎 **埠凡本葯房所製各種丸薬無不齊** 省及南洋氫島分設支店五十餘處前年又在吳國 備印便衛生指南贈送函 天汁等與及內外各症膏 自來血非洲樹皮丸女界 諸君信用惠顧無

CHOW 居話詩磨豊一九五号 大學五洲大樂房 全 啓 不是五洲大樂房 全 啓

Pender St. W. VANCOUVER, B.

916 Grant Avenue San Francisco, Cal., の一次と

○ ◆ 成 及 原 또 五 為食煎炒爆炙等物致成斯症先生即訂養陰和胆舒肝理脾 五 為食煎炒爆炙等物致成斯症先生即訂養陰和胆舒肝理脾 化痰淸胃之劑兼食先生自製猴棗消癧散猶外貼消癧膏依 化痰淸胃之劑兼食先生自製猴棗消癧散猶外貼消癧膏依 化痰淸胃之劑兼食先生自製猴棗消癧散猶外貼消癧膏依 化痰淸胃之劑兼食先生自製猴棗消癧散猶外貼消癧膏依 化痰淸胃之劑兼食先生自製猴棗消癧散猶外貼消癧膏依 化痰淸胃之劑,食此, 一 一 一 和 良 整

到 來先生詳証求方定即從速寄上以應藥到囘春 寄信照前列票高 先生寓金山大埠同仁堂內偷各梓埋未暇來埠治理者寫信事,辦 功受報介紹以廣其傳猶便桑梓調治養生知所問津焉中外今游美洲到埠以來醫食者不可勝數弟素知先生之良中外今游美洲到埠以來醫食者不可勝數弟素知先生之良學不融會貫通行道二十餘年感德者遍於遐邇讚揚者週於學人,然 良 医鱼

Yuen

27 Pondor Et.

Phone 7003

敬啓者弟因誤染化柳之症屢請

更數醫不

但 全無 士調

友館

心愈

中

治

經

數

班巨光は慶

徬惶幸得際之良朋其病愈深時已瀰留

血

14 Canton st. VALVELLE THE PART OF THE PA 全報項目 主報項目 外衛揚 門界不包

矢弗忘之意云爾 宣

血血

筋酸

童曳無欺 器古銅玩物均皆時欺新式如眞價實 各飲紬縐衣服絲巾搭巾掉巾瓷器漆 揀擇上品貨物照原價額外减平付 中國日本絲髮男女統花長棉袍 举号開 創于云哥吧埠已歷多年 貴客光顧定必留 上心

水色

9@@@@

等貨物發售如一蒙賜顧依時價從廉以圖銷時數柱穫並各省地道藥材參茸玉柱一切上小店專辦唐山油糖茶米諸色美酒蘇杭衣服 門牌二十七號信箱 滅廣遠兼理書信銀兩快捷妥當舖 人國手聽 仟四百〇一 證灸 施方 在片打街

3

甾

諸商光顧欲知貨辦價請招此西字通信可也本號新靚生晒鰌魚出市五十磅庄一百磅庄發行價甚相宜 Fairville, 東譚鱸魚公司啓

KWONG SANG & Co.

518 Main St. P. O. Box 425 Tel. 9434 VANCOUVER, B. C.

Yuen & Co. P. O. Bex 1401

以圖久遠交易希爲留意惠顧是於 云哥叱廣生號鄭就 太煖 謹啓

日帶白淫 子宮寒冷不孕及暗產小產經薄經閉遲早滴是聲不聲又如婦人服之補陰運氣○充經調且可治痛經經過肚之体年老之人服之○氣漸足精神日好眼花不禁繼則体力漸生四肢爽健滋陰生精固腎健陽瘦弱之人是上净得服之者七日之間其效即見始而面色紅潤胃口 補身却病之要品 滴經漏冷 花頓漸

同啟

小瓶 一元二元 毎打十二三年 十二元

Eng Chow Co. 707 Clay St.,

San Francisco Cal

ENG CHOW CO. 30加拿大經售處雲哥華

Pender

(○代血)

半打以下 買者自理 寄費包支

St. W. VANCOUVER,

弟 此人生自火血真如人体中之〇 較人体中之〇濃而寒 减少知覺思想之功他如心經慮而不健偶有驚動則跳過不 一 一 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 正 之也如血足則臟腑完全形体自然活潑血少則臟腑衰弱百 人之有血猶樹之有漿若漿絕則樹必枯人少血則體必痩世

en

文

件

本軒電話 SEY. 1113 鋳 小店在云古嘩埠 電

版

黄伯龄日夜影机 WONG B KWAI STUDIO 100 PENDER ST EAST VANCOUVER, B.O.

JUN KEE CO. 13 Canton St. P.o. Box 366 Vancouver B.C. 貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以 **街照常貿易專辦**

圖久遠交易仰其留心爲盻如有信件如 上西文門牌賜 來無惧 司事人阮本祝謹啓

奇 貨眞價 顧請移玉 靴廣告 000000 INVICTUS

二月六號 0000000 123 Hastings SOODWIN SI St, SHOE CO. COUVER, B. C. 000000 6

光 請看 客

3份22分文如做衣館耕園番厨等工者因工苦身後

五 樂 帝 五 九 東 帝 五 元 太 東 帝 五 五 五 恵 皮 東 帝 五 五 毛

民國三年三月拾三日

僑聯合會啓

五

已國旗發售

122 Pender

Wholesale

and I

VANCOUVER, B. Phone

Retail

Sey. 2494

United Chinese Provision Supply Co.

經歷有年今遷往廣東 唐山油糖酒米蘇杭雜

告廣舖**遷**司公合聯僑華 意 注 請 胞 同

域多利華隆號 年來往船名日期 由港到 日字舊歷) 黄華) 〔號字新歷〕 黄强

啓者本公司有新大雙車堅固書信輪船六隻接載搭 整備告頭二等位請來代理人處顧議 整備告頭二等位請來代理人處顧議 整備告頭二等位請來代理人處顧議 整備告頭二等位請來代理人處顧議 整備告頭二等位請來代理人處顧議 整備告頭二等位請來代理人處顧議 發佈告頭二等位請來代理人處顧議 旋 収船脚四十三元五

S. 1680 VANCOUVER, Phone Dumond Main St. Mark

1048

ರ Ħ, 爲盼

馬大坤書束

東在複發子色通華視本

發售及各數鉄器無一不齊備如華友光顧 啓者本店設在緬街門牌一千〇四十八號

童图色即袋衫

額外歡迎宜且批價極從廉以圖久遠交易